



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization



UNESCO
Associated
Schools

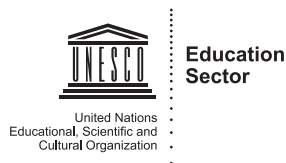
UNESCO su Ret di Skolnan Asosíá

Guia pa Miembro



UNESCO su Sektor di Edukashon

Edukashon ta UNESCO su prioridat kardinal, pasó e ta un derechi humano básiko i e fundeshi kaminda ta konstruí pas i stimulá desaroyo duradero. UNESCO ta e agensia spesialisá di Nashonnan Uní pa edukashon. Sektor di Edukashon ta brinda liderato global i regional den edukashon, ta fortifiká sistemanan edukashonal nashonal i ta reakshoná riba retonan kontemporáneo global pa medio di edukashon ku un enfoque spesial riba igualdat di sekso i Africa.



Agènda di Edukashon Global 2030

A enkargá UNESCO, komo e agensia spesialisá di Nashonnan Uní pa edukashon, ku guia i koordinashon di e Agènda di Edukashon 2030, ku ta parti di un movimentu global pa eradiká pobresa pa medio di 17 Meta pa Desaroyo Duradero pa aña 2030. Edukashon, esensial pa alkansá tur e metanan akí, tin su propio Meta dediká 4, ku ta intentá na “garantisá edukashon di kalidat inklusivo i igualitario i pa promové oportunidat di siñamentu permanente pa tur hende.” E Kuadro pa Akshon di Edukashon 2030 ta ofresé guia pa implementashon di e meta i kompromiso ambisioso aki.



Publiká na 2019 pa Nashonnan Uní su Organisashon Edukashonal, Sientífiko i Kultural (UNESCO)

7, place de Fontenoy 75352 Paris 07 SP, Fransia

© UNESCO 2019



E publikashon akí ta disponibel den Open Access bou di lisensia di Attribution-ShareAlike 3.0 IGO (CC-BY-SA 3.0 IGO) (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0/igo/>). Dor di uza kontenido di e publikashon akí, e usuarionan ta aseptá ku nan ta someté nan mes na e kondishonnan di uzo di UNESCO su Open Access Repository (<http://www.unesco.org/open-access/terms-use-ccbysa-en>).

E designashonnan utilizá i presentashon di material den e publikashon akí, no ta impliká ekspreshon di kualke opinon di parti di UNESCO relashoná ku status legal di kualke pais, teritorio, siudat òf área òf di su outoridatnan òf relashoná ku delimitashon di frontera- òf límitenan.

Krédito di Kaft: Oez/Shutterstock.com; The Noun Project (E proyekto di sustantivo): Adrien Coquet, Rose Alice design, Astana Mutiara, Misirlou, Hat-Tech, Deemak Daksina, ProSymbols, Nociconist, David, Kevin, Scott Dunlap, Dinosoft Labs, i Ghan Khoon Lay.

Diseñá pa Ana C. Martin

Imprimí pa UNESCO Imprimí na Fransia

UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá

Guia pa Miembro

Kontenido

- | | | |
|----|---|----|
| 1 | Introdukshon
UNESCO su Ret di Skolnan Asosíá
Tokante e guia akí | 5 |
| 2 | Pertenesé na ASPnet:
Kiko esaki ta nifiká? | 6 |
| 3 | Ta un miembro:
Kiko ta e benefisionan? | 7 |
| 4 | Mantené e promesa:
Kiko ta nos obligashonnan? | 8 |
| 5 | Hasi un diferensia:
Kon nos ta tradusí nos kompromiso
den akshon? | 9 |
| 6 | Buska komunikashon:
Kon nos por muestra i
kompartí nos trabou? | 10 |
| 7 | Hasi uzo di e logo:
Kiko ta e reglanan? | 11 |
| 8 | Buskando sosten:
Unda nos por bai? | 13 |
| 9 | Sa e kosnan básiko:
Kua material di referensia
ta disponibel? | 14 |
| 10 | Keda den kontakto | 15 |

1 Introdukshon

UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá Tokante e guia akí

UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá (ASPnet) ta intentá na 'konstruí e defensanan di pas den mente' di su studiantenan. E ta promové e balor- i prinsipionan di UNESCO su Konstitushon i e Statutonan di Nashonnan Uní ku ta inkluí: derechinan fundamental i dignidat humano, igualdat di sekso, progreso sosial, libertat, hustisia i demokrasia, respèkt pa diversidat i solidaridat internashonal.

ASPnet a originá na 1953, momentu ku UNESCO a lansa un proyekto ku yama 'Plan Koordiná pa Aktivitatnan Eksperimental den Edukashon pa Biba den un Komunitat Mundial'. Awendia, ASPnet ta representá un ret global di 11,700 instituto edukashonal den 182 pais (1), ku ta ofresé edukashon pre-básiko, básiko, sekundario, tékniko i vokashonal òf entrenamentu pa bira maestro. Komo miembro di ASPnet, bo instituto ta komprometé su mes pa

sostené UNESCO su mishon i pa tradusí su metanan mundial den edukashon, siñamentu i akshon konkritu. Entrante 1 di febrüari 2019.

Tokante e guia akí

E guia akí ta pa tur hende den bo instituto: kabes di skol òf direktor, e punto di foko designá di ASPnet, maestro, miembro di personal, estudiante, direktiva di skol i famianan di e studiantenan. E ta pa tur hende ku ta involví den desaroyo di e instituto su vishon i kultura, su maneho- i reglanan, su atministrashon i bida diario i e planifikashon, maneho, monitoriamentu i evaluashon di aktivitatnan tantu paden komo pafó di klasnan. Mester uzé tambe komo un instrumento pa komuniká tokante meta i nifikashon di ta un miembro di ASPnet, ku komunitat lokal, outoridatnan lokal i partnernan, bishitantenan i medionan di komunikashon. E guia ta basá riba, i ta suplementá, e Guia pa ASPnet su Koordinadónan Nashonal, ku ta definí e struktura atministrativo general di ASPnet i e ròl- i responsabilidatnan di su different aktornan. Mester distribuí e guia akí entre tur miembro di ASPnet rònt mundu, pa asina e yuda nan pa komplemente komprondé i ehersé nan ròl komo modelo i pionero den dunamentu di edukashon pa pas i desaroyo duradero i pa duna nan studiantenan e hèrmèntnan i espasio pa krese i aktua komo siudadananan mundial.



2 Pertenesé na ASPnet: Kiko esaki ta nifiká?

Nos ta dediká pa kontribuí na UNESCO su mishon di konstruí pas na mundu.

Nos ta duna UNESCO su balor- i metanan un lugá promi- nente den organisashon, maneho-, programa-, struktura-, lès- i proyektonan di nos instituto.

Nos ta siña i praktiká derechi humano i dignidat humano, igualdat di sekso, un kultura di pas i no-violensia, hustisia i demokrasia, rèspèt pa diversidat i solidaridat internashonal.

Nos ta forma parti di un komunidad global di skolnan ku mesun idealnan i ta konektá, kompartí konosementu i eksperensia i desaroyá proyektonan konhunto ku desena di miles di kabesnan di skol, dosente- i studiantenan rònt mundu.

UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá ta habrí pa tur skol, den diferente konteksto, ku diferente kondishon i rekurso.

E no ta...

- Un ret di 'skol elitario'
- Enfoká riba ekxelensia akadémiko òf klasifikashon di instituto
Miembresia ta un kompromiso boluntario pa kontribuí na pas, komprenshon internashonal i desaroyo duradero. E no ta...
- Un premio
- Un 'marka di kalidat' pa logro



3 Ta un miembro: Kiko ta e benefisionan?

Ta pertenesé na un komunitat global di skol ku for di 1953 ta rekonosé pa su ròl den interkambiá i plama balor den edukashon pa kompreshon internashonal i den inovashon edukashonal

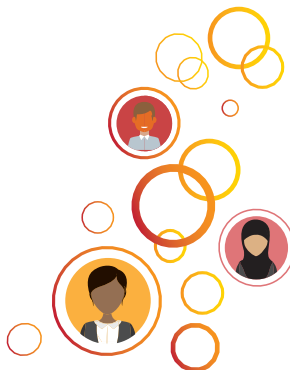
Mas oportunitat di siñansa balioso i práktiko pa nos studiantenan i oportunitat di siñansa profesional nobo i diverso pa nos maestronan Tin akseso na guia temátiko, konosementu spesialisá i medianan di enseñansa i siñamentu di UNESCO

Oportunitat pa partisipashon den kampañanan global, selebrashon- i kompetensianan riba prioridatnan di UNESCO

Ta konektá, kolaborá òf fraternisá ku skolnan partner den mas ku 180 pais rònt mundu Akseso na e Plataforma Online pa ASPnet (OTA) kaminda kada miembro por hinka material, potrèt i video pa kompartí i djei deskubrí esnan di otro miembro

Visibilidat pa nos aktividatnan pa medio di OTA, ASPnet su páginanan di media sosial i e sitio web di UNESCO, publikashon- i reportahenan Outorisashon pa uza e logo 'Miembro di UNESCO su Skolnan Asosiá' di akuerdo ku e Guia di Logo di UNESCO ASPnet (mira)

Siñamentu mutuo i konseho di koleganan dor di interkambio ku otro kabesnan di skol, maestro- i studiantenan di ASPnet di rònt mundu Akseso na oportunitatnan selektá pa nos maestro- i studiantenan partisipá online òf kara kara na konferensia- òf foronan nashonal, regional òf internashonal Miembresia di ASPnet ta pòrnada pa tur miembro. No mester paga pa aplikashon, atmishon, sertifikashon òf renobashon di miembresia.

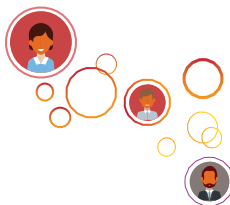


4 Mantené e promesa: Kiko ta nos obligashonnan?

Nos mester sostené UNESCO su balor- i prinsipionan, i:

- a. Someté un plan di trabou anual na nos Koordinadó Nashonal, ku un deskripsjon di e logronan ku ta ferwagt
- b. Manda un rapòrt anual pa e Koordinadó Nashonal, hasiendo uzo di e modelo inkluí pa e fecha rekerí
- c. Partisipá, kada aña skolar, den por lo ménos un proyekto, kompetensia òf kampaña global òf regional proponé pa UNESCO òf den un aktividat nashonal relashoná, proponé pa e Koordinadó Nashonal
- d. Selebrá, kada aña skolar, por lo ménos dos dia internashonal designá pa Nashonnan Uní, loke mester selektá for di e kalènder di ASPnet riba e Instrumento Online pa ASPnet (OTA), ku ta involví hinter e komunitat skolar
- e. Mostra un señal eksterno di miembresia di ASPnet na e skol, manera fasilitá pa nos Koordinadó Nashonal òf segun su instrukshon
- f. Informá nos komunitat skolar tokante e miembresia di ASPnet (por ehèmpel, pa medio di reunionnan di personal, mayor i estudiante, poster i sitio web di skol)
- g. Aktualisá nos informashon (dato di kontakto, statistik i aktividat di skol) riba e Instrumento Online pa ASPnet por lo ménos dos biaha pa aña, hasiendo uzo di e Tutorial di OTA pa miembro disponibel serka nos Koordinadó Nashonal òf direktamente riba e plataforma despues di registrá drenta.

Banda di e eksigensianan akí ku UNESCO a fiha, nos lo por tin obligashonnan stablesé pa nos Koordinadó Nashonal. Miembresia tin un durashon fiho, ku ta varia entre tres pa sinku aña i ta keda determiná pa nos Koordinadó Nashonal. Por renobá miembresia, tanten ku nos ta kumpli ku e kondishonnan rekerí. Si nos no ta kumpli ku nan, nos Koordinadó Nashonal lo pidi UNESCO pa terminá nos status di miembresia.



5 Hasi un diferensia: Kon nos ta tradusí nos kompromiso den akshon?

Ta pertenesé na un komunitat global di skol ku for di 1953 ta rekonosé pa su ròl den interkambiá i plama balor den edukashon pa kompreshon internashonal i den inovashon edukashonal

Mas oportunitat di siñansa balioso i práktiko pa nos studiantenan i oportunitat di siñansa profeshonal nobo i diverso pa nos maestronan

Tin akseso na guia temátiko, konosementu spesialisá i medionan di enseñansa i siñamentu di UNESCO

Oportunitat pa partisipashon den kampañanan global, selebrashon- i kompetensianan riba prioridatnan di UNESCO

Ta konektá, kolaborá òf fraternisá ku skolnan partner den mas ku 180 pais rònt mundu



6 Buska komunikashon: Kon nos por mustra i kompartí nos trabou?

Regularmente informá nos Koordinadó Nashonal i otro miembronan den nos pais pa medio di komunikashon eksistente i mekanismonan di reportahe.

Regularmente aktualisá nos profil di skol riba e Instrumento Online pa ASPnet (OTA) i hinka dokumentonan, materialnan di siñamentu, potrèt i video pa asina miembronan rònt mundu por mira nan.

Partisipá den inisiativanan global di UNESCO i sigui e invitashonnan pa registrá nos kontribushonnan riba sitionan web dediká, riba e Instrumento Online pa ASPnet i riba medionan sosial di ASPnet:

Instrumento Online pa ASPnet (OTA) <https://aspnet.unesco.org> [@ASPnetUNESCO](https://www.facebook.com/aspnet.aspnet) #ASPnetUNESCO

Invitá personalidatnan lokal na nos eventonan spesial (manera selebrashon di dianan internashonal, eksposishonnan i bishita di otro skol).

Informá medionan lokal tokante nos miembresia i aktividatnan.

Duna reportahenan regularmente na nos skolnan i komunitat lokal (por ehèmpel, pa medio di nos sitio web òf página di medionan sosial, boletin, pamfleta i bòrchi di notisia).



7

Hasi uzo di e logo: Kiko ta e reglanan?

Pa demostrá nos instituto su vínkulo ku UNESCO, ta stimulá nos pa hasi uzo di e logo di miembronan di UNESCO-ASPnet. Nos por haña e logo serka nos Koordinadó Nashonal. Nos mester respetá e kondishonnan di tal uzo, ku a stablesé di akuerdo ku e 'Normanan relashoná ku uzo di nòmber, akróniko, logo i nòmber di dominio riba internet di UNESCO':

Kondishonnan General

- E kondishonnan general pa uzo di UNESCO-ASPnet su logo di miembro ta keda determiná pa UNESCO i no por kambia esakinan sin un akuerdo anterior di UNESCO di forma skibí.
- Mester uza UNESCO-ASPnet su logo di miembro koutelosamente pa no kousa niun malinterpretashon dor di públiko general relashoná ku e status respektivo i independiente di e Koordinadónan Nashonal, miembronan i UNESCO.
- Di ningun manera no por uza UNESCO-ASPnet su logo di miembro riba artíkulo i produkto ku ta bende.
- Publikashonnan ku UNESCO-ASPnet su logo di miembro ku keda produsí pa miembronan mester inkluí un anunsio legal manera '[Nòmber di skol] ta responsabel pa skohensia i presentashon di opinionnan ku tin den e [material] akí i pa opinionnan ekspresá den dje, ku no nesesariamente ta opinionnan di UNESCO i no ta komprometé UNESCO na esakinan'.
- Miembronan por hasi uzo di UNESCO-ASPnet su logo di miembro pa nan propio aktividatnan ku ta relashoná ku e Ret di Skolnan Asosiá, pero nan no mester outorisá otronan pa hasi uzo di UNESCO-ASPnet su logo di miembro den ningun forma.
- Por hasi uzo di UNESCO-ASPnet su logo di miembro na pretu, blou di Nashonnan Uní òf na blanku pa fondonan skur.
- Ta uza altura di e símbolo di tèmper komo un midí pa tamaño di e logo. Ora e logo ta inkluí, altura di e símbolo di tèmper nunca no tin mag di ta mas chikí ku 12 milimeter.
- Por pone UNESCO-ASPnet su logo di miembro sea banda di propio logo di un skol miembro òf separá un otro kaminda.

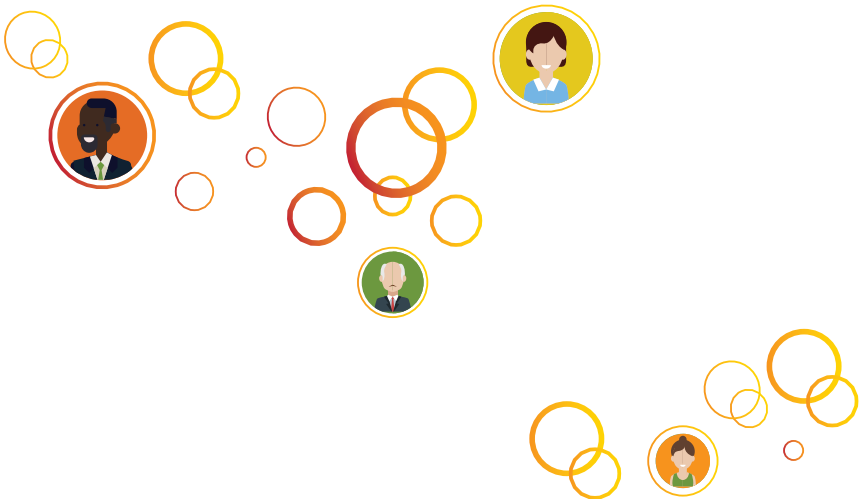
- Miembronan ta kompletamente responsabel pa e konsekuensianan ku ta resultá for di nan uzo di UNESCO-ASPnet su logo di miembro. UNESCO-ASPnet su logo pa uzo dor di miembronan

E siguiente logo ta e logo standart di UNESCO-ASPnet ku miembronan mester uza:

E logo ta konsistí di tres parti:

- a. E logo di UNESCO ku ta konsistí di tres elemento inseparabel: e símbolo di tèmper, e nòmber kompletu di e Organisashon i e liña di punto vertikal
- b. E emblema di ASPnet (símbolo i teksto 'UNESCO Associated Schools');
- c. E teksto 'Member of'.

Di ningun manera, miembronan no mester hasi uzo di e logo di UNESCO-ASPnet sin e teksto "Member of", ni e logo di UNESCO su so sin e emblema di ASPnet.



8 Buskando sosten: Unda nos por bai?

Tuma kontakto ku nos Koordinadó Nashonal di ASPnet
 Stablesé kontakto ku otro miembranan di ASPnet den nos pais
 Regularmente konsultá UNESCO su sitio web di ASPnet i registrá drenta
 den Instrumento Online pa ASPnet (OTA) pa haña informashon, medio-
 nan di siñansa i ideanan: <https://aspnet.unesco.org>
 Regularmente bishitá e sitio web nashonal di ASPnet, plataforma di IT
 òf grupo di medianan sosial
 Den konsulta ku nos Koordinadó Nashonal, tuma kontakto ku:
 Miembranan di ASPnet den otro pais — Representantenan nashonal
 òf lokal di otro retnan di UNESCO – manera UNESCO Chairs, Geoparks,
 Biospheres (MAB), sitionan di herensia kultural i Siudatnan di Siñamen-
 tu — Partnernan lokal manera munisipalidadnan, organisashonnan
 no-gubernamental (NGOs), universidatnan, negoshinan lokal, institu-
 tonan di investigashon i bibliotekanan



9 Sa e kosnan básiko: Kua material di referensia ta disponibel?

- Konstitushon di UNESCO; UNESCO 1945
- Deklarashon Universal di Derechinan Humano; Nashonnan Uní 1948
- Transformando Nos Mundu - Agènda di 2030 pa Desaroyo duradero; Nashonnan Uní 2015
- Edukashon 2030 – Incheon su Deklarashon i Kuadro pa Akshon pa implementashon di Desaroyo duradero Meta 4; UNESCO 2015
- Rekomendashon relashoná ku Edukashon pa Komprenshon Inter nashonal, Kooperashon i Pas i Edukashon relashoná ku Derechi Humano i Libertat Fundamental; UNESCO 1974
- UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá: Guia pa Koordinadónan Nashonal; UNESCO 2018
- Dokumentu tokante e tres áreanan di akshon temátiko di ASPnet: Konsultá UNESCO su sitio web di ASPnet

2) Den e vershon elektróniko di e guia akí (asesibel riba <https://aspnet.unesco.org/>), djis klek riba e linknan hiper pa haña aksesio na material di referensia.



10 Keda den kontakto

Pa keda informá di UNESCO su akshon- i prioridatnan aktual i ASPnet rònt mundu, bishitá UNESCO ASPnet su sitio web regularmente, meskos ku nos kanalnan di Facebook i Twitter:

<https://aspnet.unesco.org/> [@ASPnetUNESCO](https://www.facebook.com/aspnet.aspnet) #ASPnetUNESCO ASPnetUNESCO





United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization



UNESCO
Associated
Schools

UNESCO su Ret di Skolnan Asosiá

Guia pa Miembro

Kontakto

UNESCO Geassocieerde Scholennetwerk

UNESCO

7, place de Fontenoy

75007 Paris

France



+33(1) 45 68 10 00



E-mail: aspnet@unesco.org



aspnet.unesco.org



Sustainable
Development
Goals